

立典契字人沙連堡社養枋養庄陳仕美胞弟陳德等有承先父應得水田壹段旱園壹段合在一處土名枋養洋東至頭份田爲界西至坑爲界南至厝前魚池腳爲界北至坑爲界四至界址明白爲界併帶山坑水通流足用經丈式甲零肆厘年配納地租金伍円七厘今因乏銀費用兄弟相商願將此田園出典先問房親人等俱不欲承受外拖中引就向與後埔仔庄張拱照出首承典三面議定值時典價銀陸百零肆圓平重肆百貳拾貳兩捌錢正其銀即日全中交收足訖其田園隨即踏明界址交付與銀主前去掌管收租納稅權爲己業明約此田園限典自壬寅年起至辛亥年十月冬止美德若倘齊契面銀送還銀主贖回原契字銀主不得刁難如銀未齊足其田園仍付銀主掌管收租抵利保此田園係美德承父應得物業與別房親人等無干亦無重張典掛他人財物及上手來歷不明等情如有此情美德兄弟出首一力擔當不干銀主之事此係二比甘愿各無反悔口恐無憑立典契字一紙併帶鬮書參紙上手印契壹紙文單壹紙合共陸紙付執爲炤即日全中見實收過典契面銀陸百零肆圓平重肆百貳拾貳兩捌錢正完足再炤



代筆人吳塘波 (花押)

爲中人堂叔陳盾 (花押)

在場知見人堂侄陳發 (花押)

立典契字人陳 仕美 (花押)

德 (花押)

明治參拾肆年十二月十五日